

 <p>Fondation Luxembourg Air Rescue  <small>Sous le haut patronage de S.A.R. le Grand-Duc  Reconnue d'utilité publique par arrêté grand-ducal du 15 juin 1989</small></p>	<b>LAR GROUP DATA PROTECTION</b>	REVISION 0
	<b>DPN-02-03-03-FR</b>	2021
	<b>POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ POUR LES DONATEURS</b>	EFF: ALL

## 1. POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ POUR LES DONATEURS

- 1.1 **TRAITEMENT DE DONNÉES.** La Fondation Luxembourg Air Rescue (désignée ci-après par « **la FLAR** ») collecte et traite des données à caractère personnel (désignées ci-après par « **données à caractère personnel** ») relatives à ses donateurs et à ses sponsors (désignés ci-après par « **vous** »). La FLAR s'engage à respecter votre vie privée et à protéger vos données à caractère personnel conformément au règlement général européen sur la protection des données n° 2016/679 (que l'on appelle « **le RGPD** »). Dans le cadre des activités décrites précédemment, la FLAR agit en tant que responsable du traitement des données à caractère personnel effectué.
- 1.2 **DÉLÉGUÉ À LA PROTECTION DES DONNÉES.** Le groupe LAR a désigné un délégué à la protection des données (désigné ci-après par « **le DPO** » pour « data protection officer » en anglais), qui peut être contacté à l'adresse suivante : [dpo@lar.lu](mailto:dpo@lar.lu)
- 1.3 **DONNÉES À CARACTÈRE PERSONNEL.** Nous pouvons être amenés à traiter les catégories de données à caractère personnel suivantes : nom, prénom, adresse postale, adresse e-mail, numéro de téléphone, numéro de compte bancaire, état civil, date de naissance, ou encore le montant et la raison de votre don dans le cadre de notre processus de gestion des dons.
- 1.4 **FINALITÉS DU TRAITEMENT DE DONNÉES.** Nous traitons vos données à caractère personnel dans le cadre des finalités suivantes :
- a. L'administration des dons ponctuels ou réguliers que vous faites ;
  - b. Lorsque nous vous envoyons un certificat fiscal, et pour conserver des preuves de la bonne application de la législation fiscale ;
  - c. Lorsque nous vous envoyons des informations sur les activités menées grâce à votre don financier par le groupe Luxembourg Air Rescue Group (le groupe LAR) ;
  - d. Compte tenu de l'importance des dons financiers pour que Luxembourg Air Rescue puisse poursuivre ses activités humanitaires de manière indépendante, il est important que Luxembourg Air Rescue maintienne des activités d'acquisition de membres pour pouvoir mener des actions philanthropiques. Dans ce cadre, nous pourrions être amenés à lancer des appels en vue d'obtenir votre soutien financier, ou à vous inviter à renouveler vos dons ;
  - e. Pour la constatation, l'exercice ou la défense d'un droit en justice.
- 1.5 **BASE JURIDIQUE.** Le traitement de vos données à caractère personnel se fonde sur les motifs suivants :
- a. À votre demande, pour prendre les mesures nécessaires avant de conclure un contrat (lorsque vous souhaitez faire un don à LAR/la FLAR), et pour exécuter un contrat conclu avec vous ;
  - b. Pour respecter des obligations légales auxquelles nous sommes soumis dans le cadre de la gestion des dons (par exemple en matière fiscale ou comptable) ;
  - c. Pour nos intérêts légitimes (tels que la gestion de votre don, la communication menée avec vous, ou le lancement d'appels aux dons, la

 <p>Fondation Luxembourg Air Rescue  <small>Sous le haut patronage de S.A.R. le Grand-Duc  Reconnue d'utilité publique par arrêté grand-ducal du 15 juin 1989</small></p>	<b>LAR GROUP DATA PROTECTION</b>  <b>DPN-02-03-03-FR</b>  <b>POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ POUR LES  DONATEURS</b>	REVISION 0
		2021
		EFF: ALL

facturation, la réalisation d'études de marché et de sondages d'opinion ou encore le développement de nos services).

- 1.6 **DESTINATAIRES DES DONNÉES.** Lorsque cela s'avère nécessaire, le groupe LAR peut partager vos données à caractère personnel en interne et avec certains tiers ou autorités locales compétentes, dans le cadre des finalités mentionnées ci-dessus et conformément au droit applicable. Dans un tel contexte, les tiers peuvent par exemple appartenir à l'une des catégories suivantes : des services de lutte contre la fraude, des agences gouvernementales, judiciaires, fiscales, réglementaires ou similaires, des comptables, des auditeurs, des conseillers financiers et fiscaux, des avocats, des notaires et d'autres conseillers professionnels externes, des autorités en charge de l'application de la loi ou des tribunaux, dans la mesure nécessaire pour constater, exercer ou défendre un droit en justice, conformément au droit applicable.
- 1.7 **TRANSFERT DE DONNÉES EN DEHORS DE L'UE OU DE L'EEE.** Nous ne transférons pas vos données à caractère personnel en dehors de l'UE/EEE dans le cadre de notre processus de recrutement interne. Toutefois, si une situation spécifique nécessite le transfert de données à caractère personnel à un destinataire situé en dehors de l'UE ou de l'EEE, vous devez savoir qu'en général, la protection juridique des données à caractère personnel dans les pays situés en dehors de l'UE ou de l'EEE peut ne pas être équivalente à celle pratiquée dans l'UE ou l'EEE. Cependant, nous prenons des mesures pour mettre en place des garanties appropriées pour assurer la protection de vos données à caractère personnel, comme la conclusion de clauses contractuelles types approuvées par la Communauté européenne. Vous pouvez obtenir de plus amples informations sur ces garanties en contactant notre DPO à l'adresse suivante : [dpo@lar.lu](mailto:dpo@lar.lu).
- 1.8 **CONSERVATION DES DONNÉES.** Nous conserverons vos données à caractère personnel aussi longtemps que cela est nécessaire pour gérer les donations, et pour remplir nos obligations légales telles qu'elles sont énoncées dans la loi applicable (généralement jusqu'à 10 ans à compter de la date de votre dernière donation).
- 1.9 **VOS DROITS STATUTAIRES.** Vous disposez de certains droits concernant vos données à caractère personnel, tels que mentionnés ci-dessous, et vous pouvez les exercer en contactant notre DPO à l'adresse suivante :
  - a. **Le droit d'accès.** Vous disposez d'un droit d'accès à vos données à caractère personnel. Nous traitons une grande quantité d'informations et pouvons donc vous demander, conformément à la loi, de préciser, avant la livraison des informations, les informations ou les activités de traitement auxquelles votre demande se rapporte ;
  - b. **Le droit de rectification.** Vous êtes en droit de nous demander de rectifier, de corriger ou de mettre à jour des données inexactes et/ou incorrectes ;
  - c. **Autres droits.** Dans certains cas limités (pour lesquels nous analyserons si les conditions d'exercice desdits droits sont remplies, conformément à la loi), vous pouvez vous opposer ou demander la limitation du traitement de vos données à caractère personnel, ou demander l'effacement ou encore la portabilité de vos données à caractère personnel. Veuillez noter que la loi nous autorise à conserver et à poursuivre le traitement de certaines données à caractère personnel, même lorsque vous avez exercé vos droits d'opposition ou d'effacement, pour des raisons légitimes et

 <p>Fondation Luxembourg Air Rescue  <small>Sous le haut patronage de S.A.R. le Grand-Duc  Reconnue d'utilité publique par arrêté grand-ducal du 15 juin 1989</small></p>	<b>LAR GROUP DATA PROTECTION</b>  <b>DPN-02-03-03-FR</b>  <b>POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ POUR LES DONATEURS</b>	REVISION 0
		2021
		EFF: ALL

impérieuses telles que le respect de la loi applicable. Enfin, vous pouvez contacter l'autorité luxembourgeoise de protection des données (la *Commission nationale pour la protection des données dite CNPD*) pour introduire une réclamation.

- 1.10 Modifications APPORTÉES À LA PRÉSENTE POLITIQUE. Des modifications peuvent survenir dans la manière dont nous traitons les données à caractère personnel. La présente politique de confidentialité sera alors mise à jour pour intégrer ces modifications. Le numéro et la date de la révision sont indiqués sur cette page. Sauf indication contraire, toute modification entre en vigueur dès qu'une nouvelle mise à jour est publiée. Nous vous encourageons donc à consulter régulièrement cette page.
- 1.11 Traduction. Les présentes déclarations légales sont disponibles en français, en anglais et en allemand, mais seule la version française fera foi en cas de litige.